

**Poland-Jaworzno: Light vans**  
**OJ S 121/2021 25/06/2021**  
**Contract notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Wodociągi Jaworzno sp. z o.o.

Postal address: ul. św. Wojciecha 34

Town: Jaworzno

NUTS code: PL22A Katowicki

Postal code: 43-600

Country: Poland

Contact person: Katarzyna Jakus

E-mail: [zampub@wodociagi.jaworzno.pl](mailto:zampub@wodociagi.jaworzno.pl)

Telephone: +48 323186014

Fax: +48 323186048

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.wodociagi.jaworzno.pl>

### I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [www.wodociagi.jaworzno.pl](http://www.wodociagi.jaworzno.pl)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://miniportal.uzp.gov.pl/>

### I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

### I.5. Main activity

General public services

## Section II: Object

---

### II.1. Scope of the procurement

#### II.1.1. Title

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 3-osobową – 2 szt., – wywrotka z kabiną 7-osobową – 3 szt., – wywrotka z kabiną 3-osobową do odpadów – 1 szt.

Reference number: ZZP/ZU/L/27/2021

#### II.1.2. Main CPV code

34136100 Light vans

#### II.1.3.

## **Type of contract**

Supplies

### **II.1.4. Short description**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych/wywrotek, tj.:

- wywrotka z kabiną 3-osobową – 2 szt.,
- wywrotka z kabiną 7-osobową – 3 szt.,
- wywrotka z kabiną 3-osobową do odpadów – 1 szt.

### **II.1.5. Estimated total value**

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 3-osobową – 1 szt.

Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34136100 Light vans

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Jaworzno.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony jest w części III SWZ – opis przedmiotu zamówienia.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 80

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

### **II.2.14. Additional information**

Kryteria oceny ofert:

Znaczenie procentowe – kryterium (waga):

— cena oferty netto (CN) 90 %,

— termin dostawy (TR) 10 %.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 3-osobową – 1 szt.

Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34136100 Light vans

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Jaworzno.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony jest w części III SWZ – opis przedmiotu zamówienia.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 80

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

### **II.2.14. Additional information**

Kryteria oceny ofert:

Znaczenie procentowe – kryterium (waga):

— cena oferty netto (CN) 90 %,

— termin dostawy (TR) 10 %.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 7-osobową – 1 szt.

Lot No: 3

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

34136100 Light vans

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Jaworzno.

**II.2.4. Description of the procurement**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony jest w części III SWZ – opis przedmiotu zamówienia.

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 80

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

Kryteria oceny ofert:

Znaczenie procentowe – kryterium (waga):

— cena oferty netto (CN) 90 %,

— termin dostawy (TR) 10 %.

**II.2. Description****II.2.1. Title**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 7-osobową – 1 szt.

Lot No: 4

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

34136100 Light vans

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Jaworzno.

**II.2.4. Description of the procurement**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony jest w części III SWZ – opis przedmiotu zamówienia.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 80

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

Kryteria oceny ofert:

Znaczenie procentowe – kryterium (waga):

— cena oferty netto (CN) 90 %,

— termin dostawy (TR) 10 %.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 7-osobową –  
1 szt.

Lot No: 5

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34136100 Light vans

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Jaworzno.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony jest w części III SWZ – opis przedmiotu zamówienia.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 80

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10.**

**Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

Kryteria oceny ofert:

Znaczenie procentowe – kryterium (waga):

— cena oferty netto (CN) 90 %,

— termin dostawy (TR) 10 %.

**II.2. Description****II.2.1. Title**

Dostawa i serwis samochodów dostawczych / wywrotek, tj.: – wywrotka z kabiną 3-osobową do odpadów – 1 szt.

Lot No: 6

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

34136100 Light vans

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22 Śląskie

Main site or place of performance: Jaworzno.

**II.2.4. Description of the procurement**

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony jest w części III SWZ – opis przedmiotu zamówienia.

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 80

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

- Kryteria oceny ofert:  
Znaczenie procentowe – kryterium (waga):  
— cena oferty netto (CN) 90 %,  
— termin dostawy (TR) 10 %.

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Wykonawca powinien posiadać doświadczenie polegające na tym, że w okresie ostatnich 3 lat od daty złożenia oferty, a jeżeli okres działalności jest krótszy, to w tym okresie, prawidłowo zrealizował zamówienie bądź zamówienia obejmujące łącznie dostawę 3 nowych pojazdów dostawczych / wywrotek w ramach jednej lub kilku umów.

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.2. Contract performance conditions**

Wzór umowy znajduje się w części II niniejszej SWZ.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 26/07/2021 Local time: 08:30

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Polish

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 26/07/2021 Local time: 11:30

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

## **VI.4. Procedures for review**

### **VI.4.1. Review body**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

### **VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: x  
Town: x  
Country: Poland  
Internet address: [www.wodociagi.jaworzno.pl/](http://www.wodociagi.jaworzno.pl/)

### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
W postępowaniu o udzielenie zamówienia przysługują wykonawcom środki ochrony prawnej o których mowa w dziale IX ustawy Pzp.

### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

## **VI.5. Date of dispatch of this notice**

21/06/2021